

SOCKERKAKA

Design Camilla Tubertini

Material Silikon

Form 18 x 18 x 4,5 cm

Nettovikt 100 g

Nettovikt 100 g

Nettovikt 100 g

Nettovikt 100 g

Nettovikt 100 g

Nettovikt 100 g

Nettovikt 100 g

Nettovikt 100 g

Nettovikt 100 g

Nettovikt 100 g

Nettovikt 100 g

Nettovikt 100 g

Nettovikt 100 g

Nettovikt 100 g

Nettovikt 100 g

Nettovikt 100 g

Nettovikt 100 g

Nettovikt 100 g

Nettovikt 100 g

Nettovikt 100 g

Nettovikt 100 g

Nettovikt 100 g

Nettovikt 100 g

Nettovikt 100 g

Nettovikt 100 g

Nettovikt 100 g

Nettovikt 100 g

Nettovikt 100 g

Nettovikt 100 g

Nettovikt 100 g

Nettovikt 100 g

Nettovikt 100 g

Nettovikt 100 g

Nettovikt 100 g

Nettovikt 100 g

Nettovikt 100 g

ENGLISH

Before first use

- Wash with washing-up liquid and rinse with water before using for the first time.

How to use

- Grease the mould with cooking fat for easier release of the cake.
- Fill the mould to 2/3 of its content. If the mould is placed on a baking sheet it will be easier to put it in the oven without spilling or burning yourself.
- Bear in mind that sharp objects can damage the silicone. Only use plastic utensils.
- The silicone mould withstands temperatures up to 250°C (480°F).
- The silicone mould is dishwasher-safe and microwave-safe.

How to clean

How to store

How to use

How to clean

How to store

How to use

How to clean

How to store

How to use

How to clean

How to store

How to use

How to clean

How to store

How to use

How to clean

How to store

How to use

How to clean

How to store

How to use

How to clean

How to store

How to use

How to clean

How to store

How to use

How to clean

How to store

DEUTSCH

Vor der ersten Benutzung

- Vor der ersten Benutzung mit Wasser und Spülmittel reinigen.

Wie zu verwenden

Wie zu reinigen

Wie zu lagern

Wie zu verwenden

Wie zu reinigen

Wie zu lagern

Wie zu verwenden

Wie zu reinigen

Wie zu lagern

Wie zu verwenden

Wie zu reinigen

Wie zu lagern

Wie zu verwenden

Wie zu reinigen

Wie zu lagern

Wie zu verwenden

Wie zu reinigen

Wie zu lagern

Wie zu verwenden

Wie zu reinigen

Wie zu lagern

Wie zu verwenden

Wie zu reinigen

Wie zu lagern

Wie zu verwenden

Wie zu reinigen

Wie zu lagern

Wie zu verwenden

Wie zu reinigen

Wie zu lagern

Wie zu verwenden

Wie zu reinigen

Wie zu lagern

Wie zu verwenden

Wie zu reinigen

Wie zu lagern

Wie zu verwenden

Wie zu reinigen

FRANÇAIS

Avant la première utilisation

- Avant la première utilisation, laver le produit avec du liquide vaisselle et rincer à l'eau.

Comment utiliser

Comment nettoyer

Comment ranger

Comment utiliser

Comment nettoyer

Comment ranger

Comment utiliser

Comment nettoyer

Comment ranger

Comment utiliser

Comment nettoyer

Comment ranger

Comment utiliser

Comment nettoyer

Comment ranger

Comment utiliser

Comment nettoyer

Comment ranger

Comment utiliser

Comment nettoyer

Comment ranger

Comment utiliser

Comment nettoyer

Comment ranger

Comment utiliser

Comment nettoyer

Comment ranger

Comment utiliser

Comment nettoyer

Comment ranger

Comment utiliser

Comment nettoyer

Comment ranger

Comment utiliser

Comment nettoyer

Comment ranger

Comment utiliser

Comment nettoyer

NEDERLANDS

Voor het eerste gebruik

- Voor het eerste gebruik reinigen met water en afwasmiddel.

Gebruik

Gebruik

Gebruik

Gebruik

Gebruik

Gebruik

Gebruik

Gebruik

Gebruik

Gebruik

Gebruik

Gebruik

Gebruik

Gebruik

Gebruik

Gebruik

Gebruik

Gebruik

Gebruik

Gebruik

Gebruik

Gebruik

Gebruik

Gebruik

Gebruik

Gebruik

Gebruik

Gebruik

Gebruik

Gebruik

Gebruik

Gebruik

Gebruik

Gebruik

Gebruik

Gebruik

Gebruik

Gebruik

DANSK

Før første brug

- Vaskes af med opvaskemiddel og skylles med vand, før den bruges første gang.

Brug

Brug

Brug

Brug

Brug

Brug

Brug

Brug

Brug

Brug

Brug

Brug

Brug

Brug

Brug

Brug

Brug

Brug

Brug

Brug

Brug

Brug

Brug

Brug

Brug

Brug

Brug

Brug

Brug

Brug

Brug

Brug

Brug

Brug

Brug

Brug

Brug

Brug

ÍSLENSKA

Fyrir fyrstu notkun

- Þvoíð með uppþvottalegi og skolið með vatni fyrir fyrstu notkun.

Notkun

Notkun

Notkun

Notkun

Notkun

Notkun

Notkun

Notkun

Notkun

Notkun

Notkun

Notkun

Notkun

Notkun

Notkun

Notkun

Notkun

Notkun

Notkun

Notkun

Notkun

Notkun

Notkun

Notkun

Notkun

Notkun

Notkun

Notkun

Notkun

Notkun

Notkun

Notkun

Notkun

Notkun

Notkun

Notkun

Notkun

Notkun

NORSK

Før første gangs bruk

- Vask med oppvaskmiddel og skylt med vann før første gangs bruk.

LATVIEŠU

Pirms pirmās lietošanas reizes

- Pirms pirmās lietošanas reizes nomazgājiet ar trauku mazgājamo līdzekli un noskalojiet ūdenī.

Lietošanas instrukcija

- Ieeļļojiet formu, lai kūku būtu vieglāk izņemt.

- Piepildiet formu ar mīklu līdz 2/3. Ieteicams formu uzlikt uz cepešpannas, lai to būtu vieglāk ielikt un izņemt no cepeškrāsns, neapdedzinoties un neizlejot mīklu.

- Ņemiet vērā, ka asi priekšmeti var sabojāt silikonu. Lietojiet tikai plastmasas piederumus.

- Silikona formas temperatūras izturība: 250°C (480°F).

- Silikona formu drīkst lietot mikroviļņu krāsnī un mazgāt trauku mazgājamā mašīnā.

LIETUVIŲ

Pirms pirmos naudojimo

Lietavimo instrukcija

Užpildymo instrukcija

Įdėjimo instrukcija

Temperatūros reikšmės

Įdėjimo instrukcija

Įdėjimo instrukcija

Įdėjimo instrukcija

Įdėjimo instrukcija

Įdėjimo instrukcija

РУССКИЙ

Перед первым использованием

- Перед первым использованием вымыть, используя средство для мытья посуды, и промыть водой.

Как использовать

- Смажьте форму кулинарным жиром, чтобы пирог было проще вынуть.

- Заполняйте форму на 2/3 ее объема. Если форму поставить на противень, поместить ее в духовку будет проще и удобнее.

- Острые предметы могут повредить силикон. Используйте только пластиковые кухонные принадлежности.

- Силиконовая форма выдерживает температуру до 250 °C (480 °F).

- Силиконовую форму можно мыть в посудомоечной машине и использовать в СВЧ-печи.

LIETUVIŲ

Prieš naudojant pirmą kartą

- Prieš naudodami pirmą kartą, išplaukite su indų plovikliu ir praskalaukite vandeniu.

Lietavimo instrukcija

Užpildymo instrukcija

- Patepkite formą riebalais, kad išimti keptinį būtų lengviau.

- Užpildykite 2/3 formos. Jei ją padésite ant keptimo skardos, bus lengviau ir saugiau įdėti į orkaitę, neišlaistysite turinio ir nenusideginsite.

- Atminkite, kad aštriais daiktais galima pažeisti silikoninę formą, todėl naudokite tik plastikinius įrankius.

- Silikoninė forma atspari temperatūrai iki 250 °C.

- Galima plauti indaplovėje ir naudoti mikrobangų krosnelėje.

PORTUGUES

Antes da primeira utilização

- Lave com detergente e enxague com água antes da primeira utilização.

Como utilizar

- Unte a forma com margarina para que seja mais fácil desenformar o bolo.

- Encha a forma até 2/3 da sua altura. Se colocar a forma numa placa/tabuleiro de forno será mais fácil colocá-la no forno sem derramar nada.

- Lembre-se de que objetos afiados podem danificar a forma. Utilize apenas utensílios de plástico.

- A forma de silicone suporta temperaturas até 250º (480°F).

- A forma de silicone pode ser lavada na máquina de lavar loiça e é adequada para micro-ondas.

SRPSKI

Pre prvom korišćenju

Kako koristiti

Uputstvo za korišćenje

Uputstvo za korišćenje

Uputstvo za korišćenje

Uputstvo za korišćenje

Uputstvo za korišćenje

Uputstvo za korišćenje

Uputstvo za korišćenje

Uputstvo za korišćenje

Uputstvo za korišćenje

SRPSKI

Pre prve upotrebe

- Operi tečnošću za suđe i isperi vodom pre prve upotrebe.

Kako se koristi

- Modlu namasti da lakše izvadiš kolač.

- Napuni modlu do 2/3 zapremine. Ako modlu postaviš na pleh, lakše ćeš je staviti u pećnicu bez prolivanja ili opekotina.

- Ne zaboravi da oštri predmeti mogu oštetiti silikon. Koristi samo plastični pribor.

- Pam’тайте, що гострі предмети можуть пошкодити силікон. Використовуйте лише пластикове начиння.

- Форма із силікону витримує температуру до 250°С.

- Форму із силікону можна мити в посудомийній машині та нагрівати в мікрохвильовій печі.

- Форму із силікону можна мити в посудомийній машині та нагрівати в мікрохвильовій печі.

ROMÂNA

Înainte de prima folosire

- Spală cu detergent de vase și clătește cu apă înainte de prima folosire.

Instrucțiuni de utilizare

- Unge forma cu grăsime ca să nu se prindă aluatul.

- Umple 2/3 din formă. Dacă forma este pusă pe o tavă de copt, va fi mai ușor de pus în cuptor fără să te arzi sau să verși conținutul.

- Nu uita că obiectele ascuțite pot strica siliconul. Folosește numai ustensile de plastic.

- Forma de silicon rezistă la temperaturi de până la 250°C (480°F).

- Forma de silicon poate fi spălată în mașina de spălat vase.

SLOVENŠČINA

Pred prvom uporabo

Prva uporaba

Prva uporaba

Prva uporaba

Prva uporaba

Prva uporaba

Prva uporaba

Prva uporaba

Prva uporaba

Prva uporaba

Prva uporaba

Prva uporaba

Prva uporaba

Prva uporaba

SLOVENŠČINA

Pred prvo uporabo

- Pred prvo uporabo operite z detergentom za pranje posode in sperite z vodo.

Kako uporabiti

Uporaba

- Če pred peko namastiš model, bo pečeno pecivo lažje odstraniti.

- Napolni model do 2/3. Če model prej postaviš na pekač, ga bo lažje položiti v pečico, ne da pri tem poliješ vsebino ali se opečeš.

- Pomni, da lahko ostri predmeti poškodujejo silikon. Uporablaj le plastične pripomočke.

- Silikonska modla može izdržati temperaturo do 260°C.

- Silikonsku modlu možeš prati u mašini, a sme i u mikrotalasnu.

SLOVENSKY

Před prvým použitím

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

SLOVENSKY

Před prvým použitím

- Před prvým použitím umyte čistiacim prostriedkom a opláchnite vodou.

První použití

První použití

První použití

První použití

- Keď formu potriete pred pečením tukom, koláč z nej jednoduchšie uvoľníte.

První použití

- Formu naplňte len do 2/3 jej obsahu. Položenú na plechu ju ľahšie vsuniete do rúry bez toho, aby ste sa obľiali alebo popálili.

- Majte na pamäti, že ostré predmety môžu silikón poškodiť. Preto používajte len plastové náradie.

- Silikónová forma znesie teploty do 250 °C.

První použití

- Silikónovú formu je možné umývať v umývačke riadu a používať v mikrovlnnej rúre.

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

БЪЛГАРСКИ

Преди първа употреба

- Преди да използвате продукта за пръв път, измийте го с препарат за чинии и изплакнете с вода.

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

První použití

HRVATSKI

Prije prve upotrebe

- Prije prve upotrebe operite deterdžentom za pranje suda i isperite vodom.

Prva uporaba

Prva uporaba

Prva uporaba

Prva uporaba

Prva uporaba

Prva uporaba

Prva uporaba

Prva uporaba

Prva uporaba

Prva uporaba

Prva uporaba

Prva uporaba

Prva uporaba

Prva uporaba

Prva uporaba

Prva uporaba

Prva uporaba

Prva uporaba

Prva uporaba

Prva uporaba

Prva uporaba